우리말 어휘의 시간을 읽다

비치다

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

빛이 나서 환하게 되다.

문헌의 첫 기록
15세기

수록 용례
22개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 57자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '비치다'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 빛이 나서 환하게 되다.

비치다의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

비치다의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
비취다 사전 표기 요약	●→	●→	●→	●→	–	–
비최다 사전 표기 요약	–	–	●→	●→	●→	●→
비치다 사전 표기 요약	–	–	–	–	●→	●→
비취- 문헌 수록 표기	●→	●→	●→	●→	–	–
비최- 문헌 수록 표기	–	–	●→	●→	●→	●→
빗최- 문헌 수록 표기	–	–	–	●→	–	–
비치- 문헌 수록 표기	–	–	–	–	●→	●→
빗치- 문헌 수록 표기	–	–	–	–	–	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.

- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 비취다
  15세기16세기17세기18세기
- 비최다
  17세기18세기19세기20세기
- 비치다
  19세기20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 5종

비취-, 비최-, 빗최-, 비치-, 빗치-

비치다의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

'비치다'의 옛말인 '비취다'는 15세기부터 나타난다.

표기와 소리의 특징

17세기에 '비취-'의 제2음절 모음이 'ㅟ'로 표기된 '비최-'가 나타난다. 18세기에는 '비최-'의 중철 표기인 '빗최-'가 나타난다. 19세기에 '비최-'의 제2음절 모음 'ㅟ'가 'ㅣ'로 바뀐 '비치-'가 나타난다.

오늘의 형태로 이어진 과정

20세기까지 '비최-', '비치-', '빗치-' 등 여러 형태가 쓰였으나 '비치-'로 굳어져 현재까지 이어진다.

문헌 속의 비치다

전체 용례 22개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 비취- 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
비취-

출처 1447(1561) 석보상절 03:21ㄱ

용례 01

문헌 용례

太子ㅣ 바미 王宮에 드르시니 光明이 두루 비취더시니.

현대어 풀이

왕자가 밤에 왕궁에 드시니 광명이 두루 비치시더니.

출처 1459 월인석보 10:14ㄱ

용례 02

문헌 용례

목숨 오라디 몯호미 므레 비췬 ᄃᆞᆯ 곧ᄒᆞ니.

현대어 풀이

목숨이 오래가지 못함이 물에 비친 달 같으니.

출처 1467 몽산법어언해 43ㄱ

용례 03

문헌 용례

活潑潑ᄋᆞᆫ 설설 흐르는 믌겨레 비췬 ᄃᆞᆰ비츨 닐온 마리니.

현대어 풀이

‘활발발’은 절절 흐르는 물결에 비친 달빛을 이른 말이니.

16세기 비취- 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
비취-

출처 1548 십현담요해언해 16ㄱ

용례 04

문헌 용례

法法이 位예 잇닷 마룬 ᄆᆞᅀᆞ미 本來 업고 ᄆᆞᅀᆞᆷ 싸온ᄃᆡ 비췬 거시 本來 寂靜ᄒᆞ야.

현대어 풀이

법들이 자리에 있다는 말은 마음이 본래 없고 마음 가운데 비친 것이 본래 맑고 고요하여.

출처 1569(1610) 선가귀감 39ㄱ

용례 05

문헌 용례

므리 ᄆᆞᆯ고매 구스리 비취고.

현대어 풀이

물이 맑으니 구슬이 비치고.

대응 원문

水澄珠瑩ㅣ오.

출처 1576 백련초해 4ㄱ

용례 06

문헌 용례

긴 대 믓겨리 비취니 고니 낙신가 저허ᄒᆞ고.

현대어 풀이

긴 대나무에 물결이 비치니 고기가 낚시인가 두려워하고.

대응 원문

脩竹映波魚怯釣.

17세기 비취-, 비최- 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

비취-, 비최-

출처 1608 언해두창집요 상:14ㄴ

용례 07

문헌 용례

힝역 비취ᄂᆞᆫ 날로 이틀 사ᄒᆞᆯᄀᆞ지 도ᄃᆞᆯ 저기라.

현대어 풀이

행역 비치는 날로부터 이틀에서 사흘까지 행역이 돋을 때이다.

출처 1677 박통사언해 중:19ㄱ

용례 08

문헌 용례

둘희 ᄆᆞᅀᆞᆷ이 서ᄅᆞ 비최면 ᄯᅩ한 어렵디 아니ᄒᆞ니라.

현대어 풀이

둘의 마음이 서로 비치면 또한 어렵지 아니하니라.

대응 원문

兩心相照亦不難.

18세기 비취-, 비최-, 빗최- 용례 7개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
비취-, 비최-, 빗최-

출처 1730 천자문 송광사판 9ㄴ

용례 09

문헌 용례

映 비췰 영.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1752(1804) 주해천자문 12ㄴ

용례 10

문헌 용례

映 비췰 영.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1756 천의소감언해 02:48ㄱ

용례 11

문헌 용례

샹검의 집의 홀연 블빗치 비최고 대문 여ᄂᆞᆫ 소릐 잇더니.

현대어 풀이

상검의 집에 홀연히 불빛이 비치고 대문 여는 소리 있더니.

대응 원문

尙儉家忽映火光，有開大門聲，.

출처 1760 무목왕정충록 낙선재필사본 08:39ㄴ

용례 12

문헌 용례

ᄇᆞᆯ근 별이 밤마다 죠셕의 비최여시니.

현대어 풀이

밝은 별이 밤마다 아침저녁에 비치었으니.

출처 1765 박통사신석언해 02:5ㄱ

용례 13

문헌 용례

四面에 프른 믈이 서ᄅᆞ 빗최엿고.

현대어 풀이

사면에 푸른 물이 서로 비치고 있고.

대응 원문

四面綠水相映著.

출처 1768 관동별곡 관서본 6ㄴ

용례 14

문헌 용례

明月이 千山萬落의 아니 비쵠 듸 업다.

현대어 풀이

밝은 달이 천산만락에 아니 비친 데 없다.

출처 18세기후기 한청문감 01:3ㄱ

용례 15

문헌 용례

隙光 틈에 비쵠 히ㅅ빗.

현대어 풀이

틈에 비친 햇빛.

19세기 비최-, 비치- 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
비최-, 비치-

출처 1865 흥부전 단:15ㄴ

용례 16

문헌 용례

박 속의 금빗치 비최거ᄂᆞᆯ.

현대어 풀이

박 속에 금빛이 비치거늘.

출처 1869 규합총서 전:13ㄴ

용례 17

문헌 용례

얇게 얇게 소가 비최게 ᄑᆞ고.

현대어 풀이

얇게 얇게 소가 비치게 파고.

출처 1894 이무실천자문 9ㄴ

용례 18

문헌 용례

映 비칠 영.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1895 유옥역전 3ㄴ

용례 19

문헌 용례

그괴ᄒᆞᆫ 모양이 쵹불릐 비최여 빅쥬 갓탄지라.

현대어 풀이

기괴한 모양이 촛불에 비치어 대낮 같은지라.

20세기 비최-, 비치-, 빗치- 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
비최-, 비치-, 빗치-

출처 1908년 [1907 제53호-1908 제104호] 보감:121

용례 20

문헌 용례

쏘 다른 별들을 문ᄃᆞᆯ아 텬공에 두샤 써 디구샹에 비최며 쥬야를 가음알아.

현대어 풀이

또 다른 별들을 만들어 천공에 두시어 지구상에 비치며 밤낮으로 관장하여.

출처 1920 조선일보 7월 13일 4면

용례 21

문헌 용례

종로에셔 길즉이 비치든 그림자만 여젼하게 길즉이 빗칠 분이다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1924 동아일보 1월 7일 1면

용례 22

문헌 용례

太陽빗이 비치는 平地를 보게 되매 一種의 깃붐이 가슴 속에 솟는 것 갓더이다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

비치다의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 비치다의 뜻과 역사

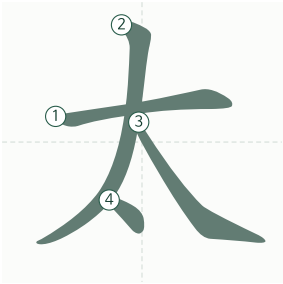
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

太 뜻·음 클 태

총 4획 · 부수 大



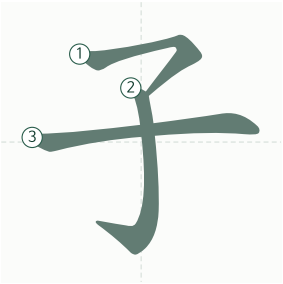


hanja.wordrow.kr/한자/太/

子 뜻·음 아들 자

총 3획 · 부수 子



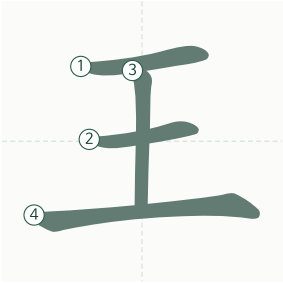


hanja.wordrow.kr/한자/子/

王 뜻·음 임금 왕

총 4획 · 부수 玉



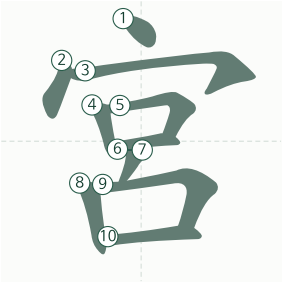


hanja.wordrow.kr/한자/王/

宮 뜻·음 집 궁

총 10획 · 부수 宀



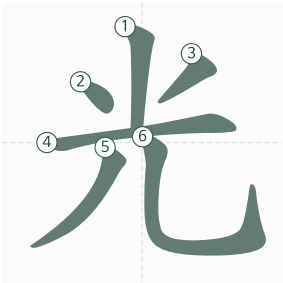


hanja.wordrow.kr/한자/宮/

光 뜻·음 빛 광

총 6획 · 부수 儿



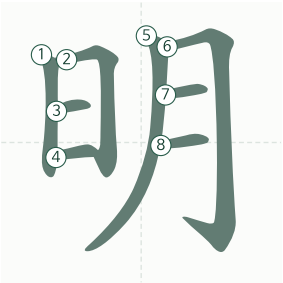


hanja.wordrow.kr/한자/光/

明 뜻·음 밝을 명

총 8획 · 부수 日





hanja.wordrow.kr/한자/明/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

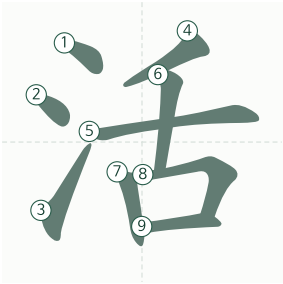
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

活

뜻·음 살 활

총 9획 · 부수 水





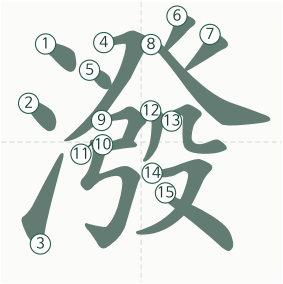
hanja.wordrow.kr/한자/活/

潑

뜻·음 물뿌릴 발

총 15획 · 부수 水





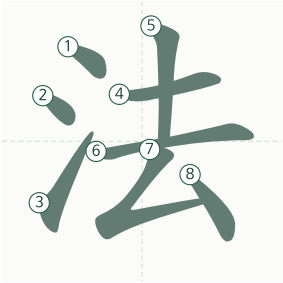
hanja.wordrow.kr/한자/潑/

法

뜻·음 법 법

총 8획 · 부수 水





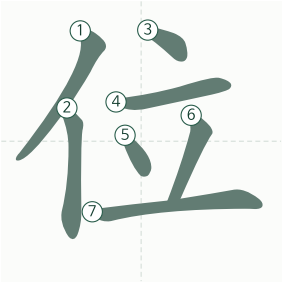
hanja.wordrow.kr/한자/法/

位

뜻·음 자리 위

총 7획 · 부수 人





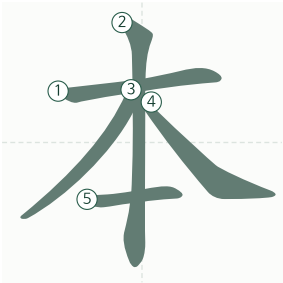
hanja.wordrow.kr/한자/位/

本

뜻·음 근본 본

총 5획 · 부수 木





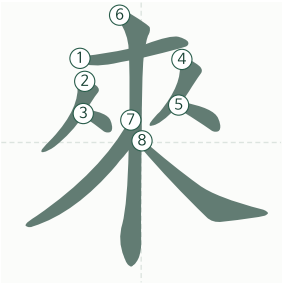
hanja.wordrow.kr/한자/本/

來

뜻·음 올 래

총 8획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/來/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

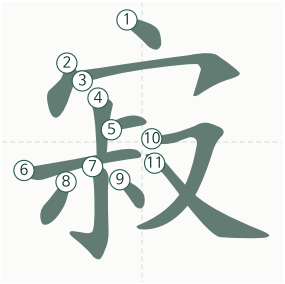
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

寂

뜻·음 고요할 적

총 11획 · 부수 宀





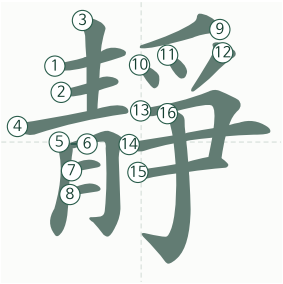
hanja.wordrow.kr/한자/寂/

靜

뜻·음 고요할 정

총 16획 · 부수 靑





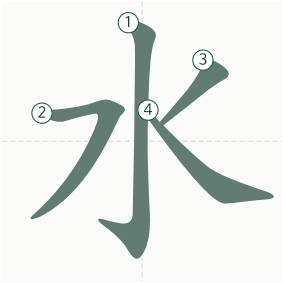
hanja.wordrow.kr/한자/靜/

水

뜻·음 물 수

총 4획 · 부수 水





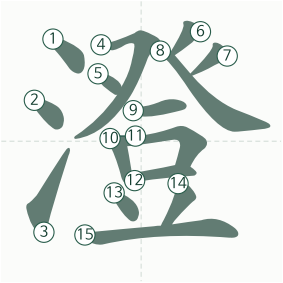
hanja.wordrow.kr/한자/水/

澄

뜻·음 맑을 징

총 15획 · 부수 水





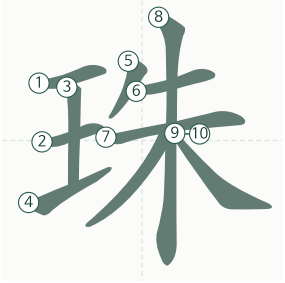
hanja.wordrow.kr/한자/澄/

珠

뜻·음 구슬 주

총 10획 · 부수 玉





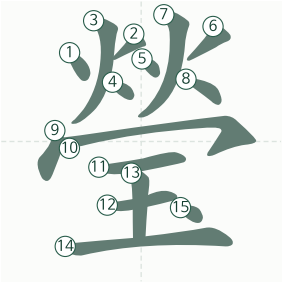
hanja.wordrow.kr/한자/珠/

瑩

뜻·음 밝을 형 / 옥돌 영

총 15획 · 부수 玉





hanja.wordrow.kr/한자/瑩/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

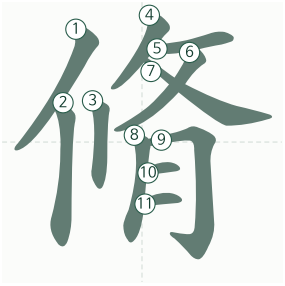
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

脩

뜻·음 길[長] 수

총 11획 · 부수 肉





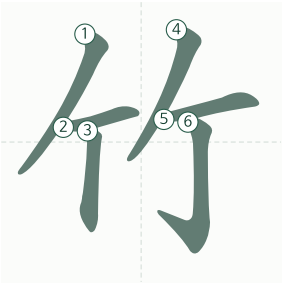
hanja.wordrow.kr/한자/脩/

竹

뜻·음 대 죽

총 6획 · 부수 竹





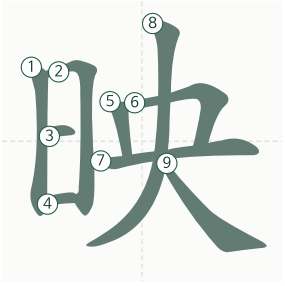
hanja.wordrow.kr/한자/竹/

映

뜻·음 비칠 영

총 9획 · 부수 日





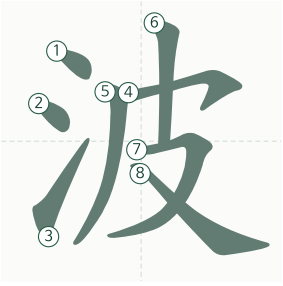
hanja.wordrow.kr/한자/映/

波

뜻·음 물결 파

총 8획 · 부수 水





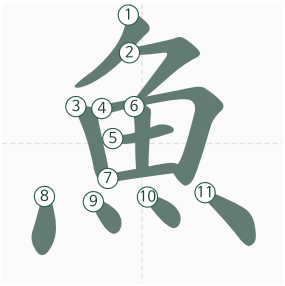
hanja.wordrow.kr/한자/波/

魚

뜻·음 고기·물고기 어

총 11획 · 부수 魚





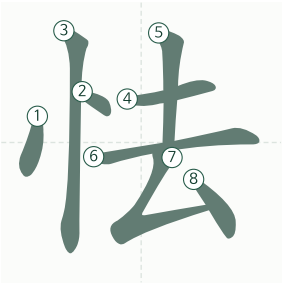
hanja.wordrow.kr/한자/魚/

怯

뜻·음 겁낼 겁

총 8획 · 부수 心





hanja.wordrow.kr/한자/怯/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

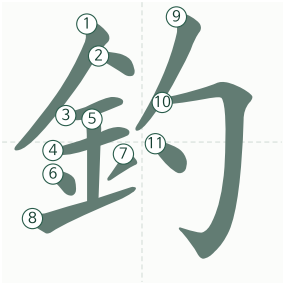
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

釣

뜻·음 낚을·낚시 조

총 11획 · 부수 金





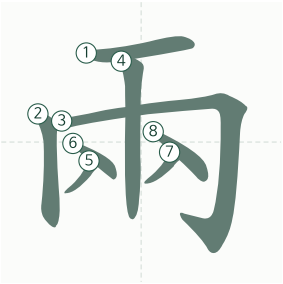
hanja.wordrow.kr/한자/釣/

兩

뜻·음 두 량

총 8획 · 부수 入





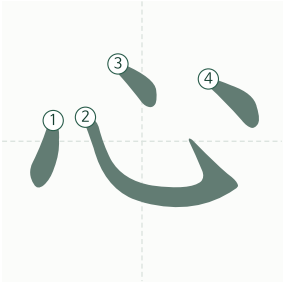
hanja.wordrow.kr/한자/兩/

心

뜻·음 마음 심

총 4획 · 부수 心





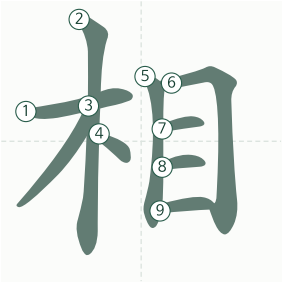
hanja.wordrow.kr/한자/心/

相

뜻·음 서로 상

총 9획 · 부수 目





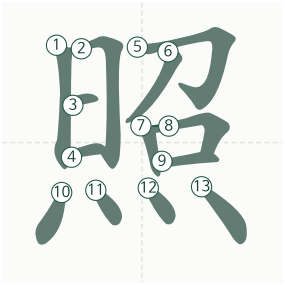
hanja.wordrow.kr/한자/相/

照

뜻·음 비칠 조

총 13획 · 부수 火





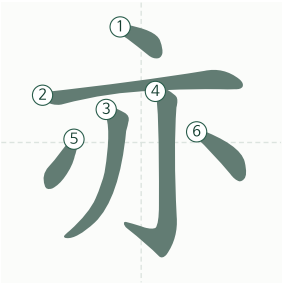
hanja.wordrow.kr/한자/照/

亦

뜻·음 또 역

총 6획 · 부수 亠





hanja.wordrow.kr/한자/亦/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

不

뜻·음 아닐 불

총 4획 · 부수 一





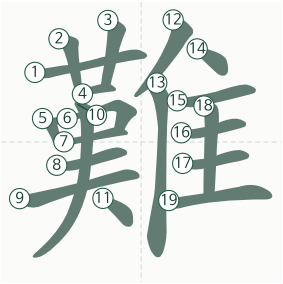
hanja.wordrow.kr/한자/不/

難

뜻·음 어려울 난

총 19획 · 부수 隹





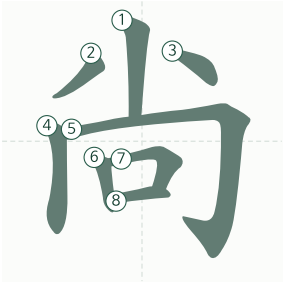
hanja.wordrow.kr/한자/難/

尙

뜻·음 오히려 상

총 8획 · 부수 小





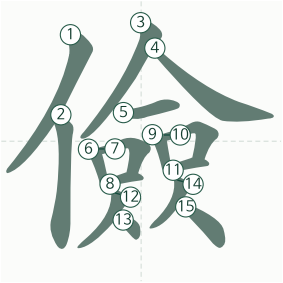
hanja.wordrow.kr/한자/尙/

儉

뜻·음 검소할 검

총 15획 · 부수 人





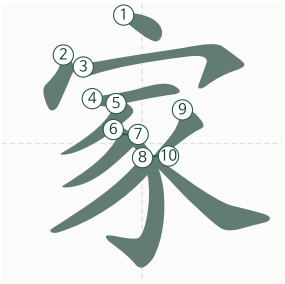
hanja.wordrow.kr/한자/儉/

家

뜻·음 집 가

총 10획 · 부수 宀





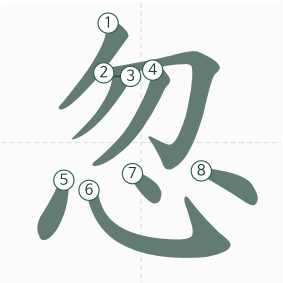
hanja.wordrow.kr/한자/家/

忽

뜻·음 갑자기 홀

총 8획 · 부수 心





hanja.wordrow.kr/한자/忽/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 10 · 57자

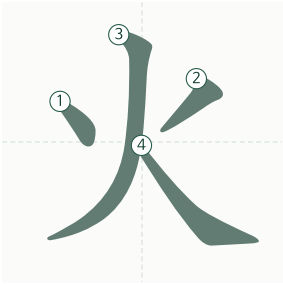
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

火

뜻·음 불 화

총 4획 · 부수 火





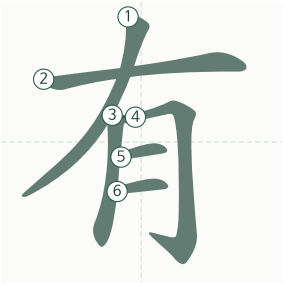
hanja.wordrow.kr/한자/火/

有

뜻·음 있을 유

총 6획 · 부수 月





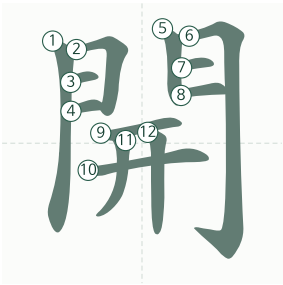
hanja.wordrow.kr/한자/有/

開

뜻·음 열 개

총 12획 · 부수 門





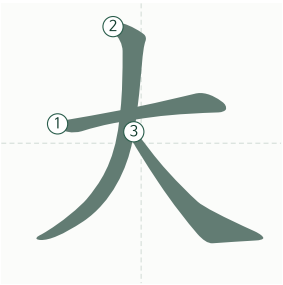
hanja.wordrow.kr/한자/開/

大

뜻·음 큰 대

총 3획 · 부수 大





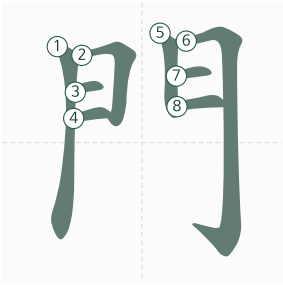
hanja.wordrow.kr/한자/大/

門

뜻·음 문 문

총 8획 · 부수 門





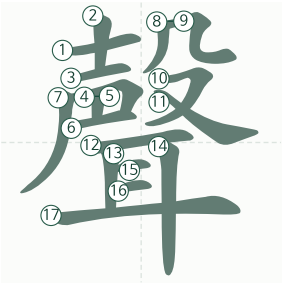
hanja.wordrow.kr/한자/門/

聲

뜻·음 소리 성

총 17획 · 부수 耳





hanja.wordrow.kr/한자/聲/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

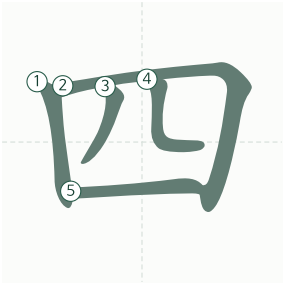
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

四

뜻·음 넉 사

총 5획 · 부수 口





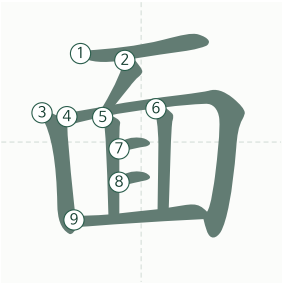
hanja.wordrow.kr/한자/四/

面

뜻·음 낯 면

총 9획 · 부수 面





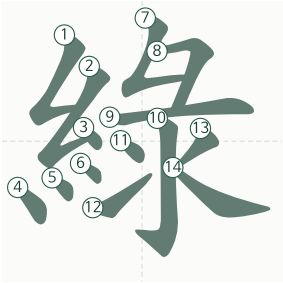
hanja.wordrow.kr/한자/面/

綠

뜻·음 푸를 록

총 14획 · 부수 糸





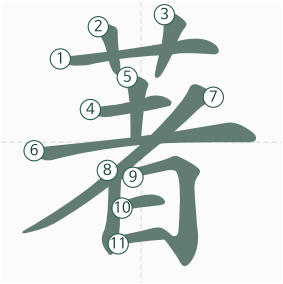
hanja.wordrow.kr/한자/綠/

著

뜻·음 나타날 저

총 13획 · 부수 艸





사전 13획 · 획순 그림 11획

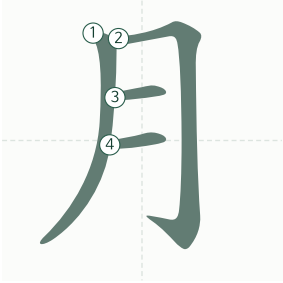
hanja.wordrow.kr/한자/著/

月

뜻·음 달 월

총 4획 · 부수 月



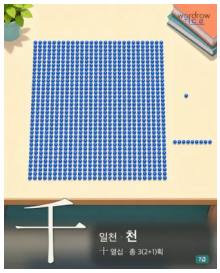


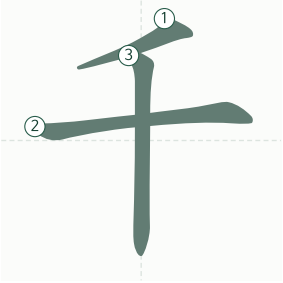
hanja.wordrow.kr/한자/月/

千

뜻·음 일천 천

총 3획 · 부수 十





hanja.wordrow.kr/한자/千/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

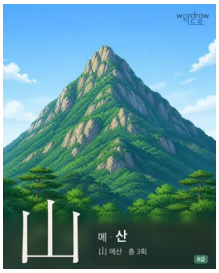
한자 한눈에 보기

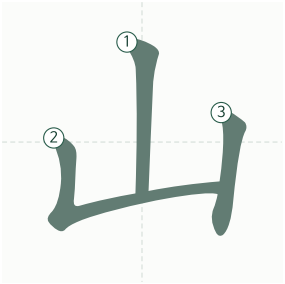
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

山

뜻·음 메 산

총 3획 · 부수 山





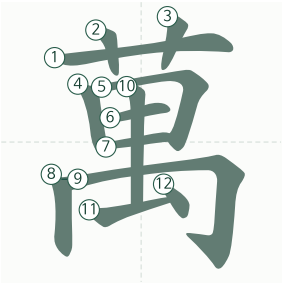
hanja.wordrow.kr/한자/山/

萬

뜻·음 일만 만

총 13획 · 부수 艸





사전 13획 · 획순 그림 12획

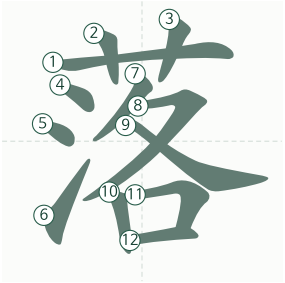
hanja.wordrow.kr/한자/萬/

落

뜻·음 떨어질 락

총 13획 · 부수 艸





사전 13획 · 획순 그림 12획

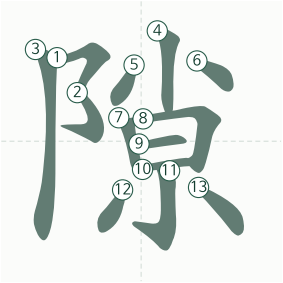
hanja.wordrow.kr/한자/落/

隙

뜻·음 틈 극

총 13획 · 부수 阜





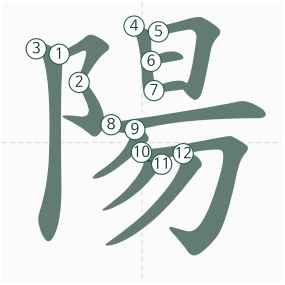
hanja.wordrow.kr/한자/隙/

陽

뜻·음 볕 양

총 12획 · 부수 阜





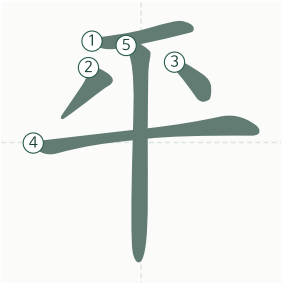
hanja.wordrow.kr/한자/陽/

平

뜻·음 평평할 평

총 5획 · 부수 干





hanja.wordrow.kr/한자/平/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

10 / 10 · 57자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

地

뜻·음 따 지

총 6획 · 부수 土



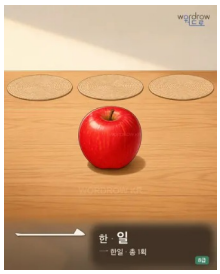


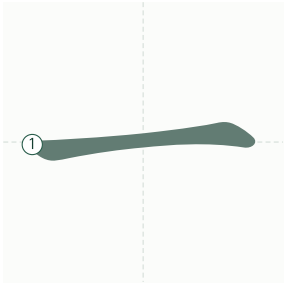
hanja.wordrow.kr/한자/地/

一

뜻·음 한 일

총 1획 · 부수 一





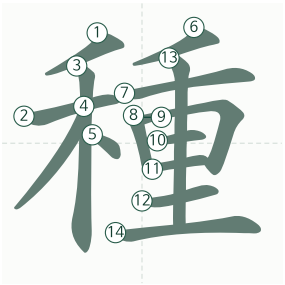
hanja.wordrow.kr/한자/一/

種

뜻·음 씨 종

총 14획 · 부수 禾





hanja.wordrow.kr/한자/種/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.